

**QILAUT 2019 INUKTUT ATUUTINIK TITIRAQNIQ  
AKIMANAHUARNIQ PITQUJAIT  
QANURILIURUTIKHAILLU (MALIKTAKHAT)**

**1. MALIKTAKHAT**

- (i) Hapkuat Pitqujait qanuriliurutikhaillu (“Maliktakhat”) maliktaa Nunavut Kavamanga (“GN”) “Qilaut Inuktut Atuutiniq Titiraqniq Akimanahuarniq”
- (ii) Hapkuat hivituningit qanurilinganingillu (“Maliktakhat”) amiqhaujut uuminngat Nunavut Kavamangit (“GN”) “Taimaarnaqhijut” Taktakhat (una “Takhinahuarnigut”).

**2. AKIMATJUTIKHAMUT PITJUTINGA**

- (i) Akimanahuarut pilihaaliqniaqtuq Juli 26, 2019 uvani 12:01 a.m. Qikiqtaalup Uplurhitaani umiklunilu Aktuupa 11, 2019 uvani 11:59 p.m. Qikiqtaalup Uplurhitaani (una “Akitmatjutikhamut Pitjutinga”).
- (ii) Atiliurniq (“itirutinga” unaluuniit “uukturninnga”) uumunnga akimanahuarut iniqtiqtukhaq 11:59 unukpat. Qikiqtaalup Uplurhitaani uvani Nuvimpa 7, 2019.
- (iii) Kinaliqaak uukturahuaq uumunnga Akimanahuarniqmut Akimanahuarniqmut Pitjutilluni pipkaijtutujuq ukununnga Maligangut uuminnga “Uuktuqtumik.”
- (iv) Uukturahuaq uuktuliqqat akimanahuarut tunigumi GN-kunnut, uumani Akimatjutikhamut Pitjutinga, ihuatqiaq ilaliutujuq uuktuutimut nipilurhimajangillu (“Atuut” uuminngaluuniit “Havaanga”) malikkumigik hapkuat Maliktakhaq (“Uukturahuaqtaminik” uuminngaluuniit “Uuktuqtakhangit”).
- (v) Avaliittumik ilaujut qavviujulluuniit ilaujut Uukturahuat uuktulurumik akimanahuarut tuniluni GN-kunnut, uumani Akimatjutikhamut Pitjutinga, ihuatqiaq ilaliutihimajuq uuktuutikhaq nipiliuqtamiknikluuniit (“Atuut” unaluuniit “Havaanga”) malikkumigik hapkuat Maliktakhaq (“Uukturahuaqtaminik” uuminngaluuniit “Uuktuqtakhangit”), ilihimajaujut uuminnga “atuunmik-akimajut.”
- (vi) Uuktuut tuniinarialik GN-kunnut, uuminngalu ihuatqiaq ilaliutihimajuq uuktuutikhaq, ukunanik piluni: nipiliurutinnuakktut, CD-kut nipilurhimajumik, alrujaqtukkutluuniit pigumi ukunatatit.mp3, .wav, uuminngaluuniit .flac.
- (vii) Aatjikutaungittumik alrujaqtuqtunik uuktuutit tuniinarialik GN-kunnut uuminnga CD-ROM Nipiliurutinganik, alrujaittumik USB qaritaujakkut, titiraqluniluuniit qaritaujakkut uumunnga qilaut@gmail.com.
- (viii) Tainiit Havaamut algakktut titiraqhimajukhat qaritaujakkutluuniit titiraqhimajukhaq tunijaujukhaq GN-kunnut uuminngalu ihuatqiaq ilaliutihimajuq uuktuutikhaq, unalu tuhaqtipkaijut piqaqtuq Havaamik.
- (ix) Tuhaqtipkaijut piqaqtuq Havaanga tunijaujukhaq GN-kunnut taiguarnaqtumik titiraqhimajukhaq Uuktuqtup atinganik atinganiklu Havaanganik.
- (x) Nipiliuqtamiknik ihivriuqtauniaqtut GN-kunnit Atan’gujaq Uqauhinut Atuliqtitaunirmut Uqiqtirutikhainniklu ihuarutiukpat hapkununnga maliktakhaq uuktuqtaaqatluuniit.

- (xi) Nipiliuqtamiknik piiqtauniaqtut uuktuqtunit naunaipkaihimaaittumik Uuktuqtumut Uuktuqtunulluuniit taimaa Uuktuqtuq Uuktuqtutluuniit malingitkumitku hapkuat Maliktakhaq.
- (xii) Nipiliuqtamiknik piiqtauniaqtut uuktuqtunit naunaipkaihimaaittumik Uuktuqtumut Uuktuqtunulluuniit taimaa Uuktuqtuq Uuktuqtutluuniit malingitkumitku hapkuat Maliktakhaq.
- (xiii) Nipiliuqtamiknik unalu Havaangit *utiqtaulimaaittut* Uuktuqtunun.
- (xiv) Uuktuqtuq Uuktuqtutluuniit uuktuinnarialgit akimanahuarut amihunik, kihimi tamaita Uuktuutit Havaangillu tamna Uuktuqtuq Uuktuqtutluuniit uuktuqtangit tunijaujukhaq GN-kunnut avaliittumik aatlanganit Nipiliuqtamiknik taimaataimaa Uuktuqtaminik tunijaujuq GN-kunnut uukturiami uumunnga Akimanahuarutimut.

**3. KINGUANI-TAKHINAHUARNIQ IKAARNIA**

- (i) Tamna “pitinnagu-Akimatjutikhamut Pitjutinga” ittuq 46nik tatqirhiutimut uplunik taimaa qilamiuqtumik piyuq Akimatjutikhamut Pitjutinganun.
- (ii) Tamna pitinnagu-Akimatjutikhamut Pitjutinga pilihaaliqniaqtuq Juli 26, 2019 uvani 12:01 a.m. Qikiqtaalup Uplurhitaani umiklunilu Aktuupa 11, 2019 uvani 11:59 p.m. Qikiqtaalup Uplurhitaani
- (iii) Nipiliuqtamiknik ihumagijauniaqtut katimajunik Inuktut uqajuktunut naalaktut akimanahuarniqmik (“Naalaktut Akimajukhamik”), piliurhimajut inuknik tikkuqaqtajut GN-kunnit, inmikkut atauttimutlu piumajamiknik.
- (iv) Pitillugu tamna Pitinnagu-Akimatjutikhamut Pitjutinga, Naalaktut Akimajukhamik tikkuqaqniaqtut, inmikkut tamainniklu piumajamiknik, 10nik (10) Akimajut Nipiliuqtamiknik (“Akimajuq Nipiliuqtauhimajuq,” “Akimajuq Nipiliuqtamiknik,” unaluuniit “Akimajuq.”).
- (v) Naalaktut Akimajukhamik tikkuqaqniaqtuq, inmikkut tamainniklu piumajamiknik, Hivulliqpaq, Tuglia, Pingahualu akimajut, 7ngujullu (7) aatlatlu takhijut ukunannga Havaanginnit tikkuqaqtajut Akimajut Nipiliuqtamiknik.
- (vi) Havaangit naunaiqhimajuq uuminnga Akimajut Nipiliuqtamiknik naunaiaqhimaniaqtut ukunannga Naalaktut Akimajukhamik pijut ihumagijamiknik tamarmit Havaangap tainiit atuutinginnitlu.
- (vii) Havaat *ihumagijaulimaaittut* naalaktaulimaaittut ukunannga Naalaktut Akimajukhamik pijut tuhaqtauhimaninnganik qanuritaakhaanik uuma nipilurhimajumik uumangaluuniit Uuktuqtup ukunangaluuniit Uuktuktut atuqtaaqtuq; kihimi, Nipiliuqtamiknik pijukhaugaluq qanuritaakhaanik ukunannga Naalaktut Akimajukhamik nakuujumik ihumagiami naalaktukhaq akimajumkhamik tamna Nipilurhimajuq.
- (viii) Akimajut Nipiliuqtamiknik naunaiqtauniaqtuq GN-kunnit uvani Nuvimpa 7, 2019.
- (ix) Akimajut Uuktuqtut uqaqtauniaqtut uqaqtigilugit
- (x) GN-kunnit, maliklugu nampanganit tunijauhimajuq Uuktuqtumit GN-kunnut, naunaiqtauniaqtut inuknut,

qanuqtut piujumajamiknut GN-kunnit, inmikkut atauttimutlu piujumajamiknik.

- (xi) Uuktuqtut sainiqtakhait laisinnikkut angirutinganik pipkaijtutjuq GN-kut nipiliuriami, taigaliuriami tuniqhaigiamilu Havaanga, kiklikhaittumik, ihumagiplugu himmautikhanganniklu inmat Akimajuq Nipiliurhimajuq.
- (xii) Una Nipiliurhimajuq unaluuniit Nipiliurhimajuq pitqutigiquplugu uuminnga atuutunik titiraqtut uuktuqtut sainingittut laisiliqinirmut angirutinganik naunaiqtitaulimaittut Akimajut Uuktuqtaminik, tunijaulimaittutlu taktakhaq manimik ukununga Nipiliurhimajuq uuminngaluuniit Nipiliurhimajuq pitqutigiquplugu uuminnga atuutunik titiraqtut uuktuqtut.
- (xiii) Akimajut Nipiliuqtamiknik nipiliuqtauniaqtut katitigtumik CD uuminngakimajut Nipiliuqtamiknik (“tamna CD”) piliurhimajuq GN-kunnit.
- (xiv) GN-kut pittaaqtaa pilaarutinga, inmikkut atauttimutlu piujumajamiknik, pitqutigiplugu, uuktuqtut Nipiliuqtamiknik ihumagijaungittut Akimajut Nipiliuqtamiknik ilaliutijukhat ukunani nipiliuqhi ilaliutihumajaa CD-mun.

#### 4. NIPILIURHIMAJUMIK PITJUTIKHANGA

- (i) Tamna “Nipiliurhimajumik Pitjutikhanga” pipkaijtutinga uumani Nuvimpa 14, 2019 milu tai maalu nipiliurhimaninnga CD iniqtaukpat.
- (ii) GN-kut pittaaqtaa, inmikkut atauttimutlu piujumajamiknik, pilaarutinga angiklijuumiriama kaantraangita pitjutinga uuma Nipiliurhimajumik Pitjutikhanga.
- (iii) Tamna Akimajut Nipiliuqtamiknik nipiliuqtauniaqtut pitilluni tamna Nipiliurhimajumik Pitjutikhanga pijug naunaitkutamat, qakugu humilu ihumagijaujuq GN-kunnit inmikkut atauttimutlu piujumajamiknik.
- (iv) Tamna nipiliurhimajut tamna Akimajut Nipiliuqtamiknik nipiliurhimajuq pitillugu tamna Nipiliurhimajumik Pitjutikhanga katititauniaqtut CD-mut.
- (v) Akimajut Uuktuqtut pitqajauniaqtut GN-kunnit tingmiluni Iqalungmut, Nunavut nipiliuriami Akimajuq Uuktuqtamiknik unaluuniit Nipiliuqtamiknik pigiami ilaliutijanga CD-mut, aatlaittumutlu pitjutikhaanik kihimi uumunnga.
- (vi) Taimaa Akimajut Nipiliurhimajuq tingmiqaujaukpat Iqalungnut GN-kunnit, GN-kut ihumaginiaqtaa tamna Uuktuqtup Uuktuqtupluuniit akinga tingmitjutinganut, akhaluutikkut, hiniktavikhangit niritjutikhanginniklu akingit. GN-kut ihumaginiaqtut pilimaittut aatlamutluuniit akinga akiliqtangilluuniit.
- (vii) Tamna akinga tingmitjutikhangit, akhaluutikkut, hiniktavikhangit upluumaamilu akingit piqangittut akinganik pipkaijtutlimaittuq ukunanit Akimajut Nipiliurhimajuq nunaqaqtut Iqalungni.
- (viii) Akimajut Uuktuqtut pitqajauniaruknaqhijug GN-kunnit nipiliuriami Akimajuq Uuktuqtamiknik unaluuniit Nipiliuqtamiknik ikajuutikhamik uuminnga ajuittiaqtumit nipiliurutiijimit tujuqtaujuq tamna Uuktuqtup Uuktuqtupluuniit nunagijaanik ilaliutijukhaq CD-mut, aatlaittumutlu pitjutikhaanik kihimi uumunnga.

- (ix) Taimaa Akimajut Nipiliurhimajuq pitqaujaukpat nipiliuriami Akimajuq Uuktuqtamiknik unaluuniit Nipiliuqtamiknik ikajuutiqarluni uuminnga ajuittiaqtumit nipiliurutiijimit, GN-kut ihumaginiaqtut tamna ajuittiaqtumit nipiliurutiijimit unaluuniit ajuittiaqtumit nipiliurutiijimit akinga tingmitjutikhangit, akhaluutikkut, hiniktavikhangit upluumaamilu inuutjutinga akinga.

#### 5. ATULIQTITAUKHAA PIGJUTIKHANGA

- (i) Tamna “Atuliqtitaukhaa Pitjutikhanga” pitjutinga ukunani tamna nipiliurhimajumik CD-nga iniqqat pitjutingalu CD atuliqtitaukpat.
- (ii) GN-kut ihumajuq atuliqtitaukpat tamna CD pitillugu *Uqausirmut Quviasuutiqarniq*, tamna ukiumi quviahuutinga Inuktut, pipkaijuq Nunavunmi, Vipjulianguraangat.
- (iii) GN-kut pittaaqtut, inmikkut atauttimutlu piujumajamiknik, pilaarutinga naiklittaataqta hivuniqtaaqtaaluuniit tamna aktikkulaanga tamna Atuliqtitaukhaa Pitjutikhanga.
- (iv) GN-kut pittaaqtut, inmikkut atauttimutlu piujumajamiknik, pilaarutinga himmiriami tamna atuliqtitaukhaa uplua CD-nga.

#### 6. PITINNGAGU-ATULIQTITAUKHAA PITJUTIKHANGA

- (i) Tamna “Pitinnagu-Atuliqtitaukhaa Pitjutikhanga” pitjutinga pigaanga tamna atuliqtitaukhaa CD-nga.
- (ii) GN-kut, inmikkut atauttimutlu piujumajamiknik, tuniqhainiaqtut tamna CD titiraqniaqtaalu tamna Akimajuq Nipiliuqtamiknik qaitaujakkut, qanuqtutluuniit tuhaqtipkaijut piujumajamiknik, ilihimajaujuq tatjaluuniit ilihimangittut, inmikkut atauttimutlu piujumajamiknik.
- (iii) Akimajut Nipiliuqtamiknik atuqtaunginnarialik, kikliitumik, GN-limut avaliittumik atauttimutluuniit piujumajamiknik, atuliqtitaugiami GN Inuktut uqauhingit havaakhat pinahuarutitluuniit.

#### 7. ILAUJAARNIQ

##### • Niuviriaqangittug

- (i) Niuviriaqangittug ilaujaami Akittaqtumun.

##### • Uqauhingit

- (i) Nipiliuqtamiknik tunijaujukhat aatlanik uqauhikkut Inuktut.
- (ii) Nipiliuqtamiknik ihumagijaujut tunijaujukhat Inuktut taimaa 90 pusanngukpat avatqumaluniluuniit tamna Havaanga nipiliuqtaukpat aatlanik uqauhinik Inuktut.
- (iii) Nipiliuqtamiknik atajuq Inuktut atauhinganut Nunavuutim aatla pingahuujut ilitarijaujut uqauhingit, kihimi piqaqtut mikitqiamik 90 pusanmik Inuktut, ihumagijauniaqtut piqaqqat qavviukpat Inuktut nipiliuqtamiknik.
- (iv) Nipiliuqtamiknik atuqtaungittut Inuktut, kihimi aatla pingahuujut ilitarijaujut uqauhinginnik

ihumagijauniaqtuq piqaqqat qavviukpat Inuktut nipiliuqtamiknik.

- (v) Nipiliuqtamiknik piqaqtukhaungittuq piiqtaunginnarialiklu tunijauniaqtuqlu ihumagijaujajakhaq suviaqtuqaqqat kangunaqtunikluuniit uqauhiqaqqat, ihumagijaujuq GN-kunnit inmikkut atauttimutlu piujamajamiknik, ilaliutihimajuq uumani Havaanga tunijaujuq Uuktuutimik.

- **Havaanga**

- (i) Havaanga tainiit tunijaujukhaq aatlanik uqauhimik Inuktut.
- (ii) Havaat tunijaujukhaq aatlatqiinik qanuritaakhaanikluuniit atuutinik.
- (iii) Havaat inmikkut atuqtauhimajukhaq. Inmikkut Akimatjutinga imaatut ittuq tamna Nipiliuqtaujuq titiraqhimajakhaq Uuktuqtumit tunijaa uuktuutaanik.
- (iv) Havaat qangamit titiraqhimajukhaungittuq tunijauhimagittukhaqlu.
- (v) Havaat tunijaunginnarialik hivulliqaami uuktuqtumit unaluuniit ajuiittiaqtumit atuqtuujajuktunit atuutiniklu titirajuktunit.

- **Nunami najugaat Ukiungilu**

- (i) Akimanahuarut angmaumajuq nunaqaqtut Nunavunmit, taimaa: (1) 19nik ukiuqaqtut avatqumajulluuniit uukturahuarumi (avaliittumik atauttikkutluuniit “Inirmiujjuq”); unaluuniit (2) ukiuqaqtuq 19nguqtinnagu Juli 26, 2019 -mi (avaliittumik atauttikkutluuniit “Nutaraukpat” unaluuniit “Inuulramiujjuq”) pikpat Nutaraup angajuqqaanga munaqtingaluuniit angiqqat Nutaraup ilauninnga akimanahuarutimut uuminnga Nipiliurhimajuq pijaalu angiqtaalu maligatigut pijuu hapkunanga Maliktakhamit tamna Nutarap pitqutigijanganik.
- (ii) Hapkuat GN- kut pinnauvlugit pijunnauningit, inmi ihumaliuriaqaqhutik, taimaa ihivriurniarumik uqarvigilaaqtangit Nutarap angajuqqaangit/pamiqtiitalu hivunikhaliurumagumik naunaijariiqhimajaujut nutaraup: (1) angiriqhimajangit taimaa Maliktakhait; unalu, (2) angiqtaaqhimajangit una Nutaraup ilauqataujumaningit Ilaujumanirnit. Angiqhimanngitkumik una Nutaraup angajuqqaangit/pamiqtiitalu titiraqhimanngitkumiuk qanuq titiraqariaqarumik naammagijaukpat havvuminngat GN-kut pilaaqhutik, maliitiaqtauhimajut angiqtauhimajlutiglu ukuninngat GN-nit, taamna naammagijaunngitkumi una Nutaraq taimaatitipkaqtaulaaqhuni.
- (iii) Havakvingit, havaktingit, kivgaqtuqtingit, havakvingit havaktingillu (tahapkuatlu inuit aihimajut, ilagiikkumik ilagiingitkumikluuniit) GN-kunnit uuktuinnarialit akimanahuarutimut, *kihimi* tahapkuat havaktut GN-kunnit Pitquhiliqjiitkut.
- (iv) Havaanga Nipiliurhimajuqlu piqaqtaaqtuq, ilanganik tamna atuutinik titiraqniq uuktuqtut, Nunavunmiutaungittut; kihimi atauhiqmik ilaujuq tamna atuutinik titiraqtut uuktuqtut Nunavunmiutaujukhaq.
- (v) Taimaa atuutinik titiraqtut uuktuqtut piqaqtuq

atauhiinaqmik Nunavunmiutaq, ilangillu Nunavunmiutaungittut, tamna Havaanga tunijaujukhaq uukturiami Nunavunmiutamit.

- (vi) Taimaa atuutinik titiraqtut uuktuqtut piqaqtuq amigaitqiaq atauhiqmit Nunavunmiutamit, ilangillu Nunavunmiutaungittut, tamna Havaanga tunijaujukhaq atauhiqmit Nunavunmiutamit.
- (vii) Taimaa atuutinik titiraqtut uuktuqtut piqainnaqqat Nunavunmiutamit, Nunavunmiutaungittumitlu, tamna Havaanga tunijaujukhaq atauhiqmit Nunavunmiutamit.

## 8. QANUQ ILAULAARNIKKUT

- **Ilaujumaniq**

- (i) Uukturiami Inirmiujumit iniqtiqlugu “Qilaut 2019 Atuutinik titiraqniq Akimanahuarut” Uuktuutikhaq (“apirhuut”) iliuraqlugu atit, nunagijat, hivajautit nampanga unalu/unaluuniit qaritaujakkut titirarvit unalu atingit, qanuqtut uqaqatigiqni, angirutinganiklu tamainnit ilaujut atuutiknit titiraqtut uuktuqtut, unaluuniit, ihuaqqat, angirutinga atuutinik titiraqtut uuktuqtut ilaujut angajuqqaangit munaqtingitluuniit kitunik tamna atuutinik titiraqtut uuktuqtut ukiuqaqtut 19nit. Inirukni, naunaiqlugu angirutinganik taiguqaqtaqnik angiqtlugulu maligatigut pijuu Pitqujait qanuriliurutihailu Maliktakhanganic. Tunilugu tamna apirhuut, ilaliutilugu Havaanga titiraqhimajumik qaritaujakkutluuniit aatjikkutaliurhimajuq tamna tamna tainiit GN-kunnit.
- (ii) Uukturiami Inuulramiujumit, iniqtiqlugu “Qilaut 2019 Atuutinik titiraqniq Akimanahuarut” Uuktuut Niruarut iliuraqlugu atit, nunagijat, hivajautit nampanga unalu/unaluuniit qaritaujakkut titirarvit unalu atingit, qanuqtut uqaqatigiqni, angirutinganiklu tamainnit ilaujut atuutiknit titiraqtut uuktuqtut, unaluuniit, ihuaqqat, angirutinga atuutinik titiraqtut uuktuqtut ilaujut angajuqqaangit munaqtingitluuniit kitunik tamna atuutinik titiraqtut uuktuqtut ukiuqaqtut 19nit. Inirukni, angajuqqaangit munaqtitluuniit naunaijaqtukhaq taiguqaqta angiqttulu maligatigut pijuu taavumannga Pitqujait qanuriliurutihailu Maliktakhanganic. Angajuqqaat munaqtitluuniit tunijukhaq tamna apirhuut, ilaliutilugu Havaanga titiraqhimajumik qaritaujakkutluuniit aatjikkutaliurhimajuq tamna tainiit GN-kunnit.
- (iii) Pigiama Taktakhanik, Nipiliuqtamiknik qanuqtut naunaiqhimajut talvani pijukhaq Pitquhiliqjiitkut Iqalungni, Nunavut 11:59nguqtinnagu unukpat Qikiqtaaluup Upluqhiutingani Aktuupa 11, 2019.
- (iv) Nipiliuqtamiknik pijangit Pitquhiliqjiitkut Iqalungni, Nunavut qaangiqqat 11:59 unukpat Qikiqtaaluup Upluqhiutingani Aktuupa 16, 2019 pilimaitait ihumagijaulimaittutlu GN-kunnit uuminnga Akimanahuarutikhamut.
- (v) Iniqtiqtauhimaqpiiaqtuq Nipiliurutikhaq piqaqtuq tamainnik pijakhangit naunaitkutanic, tamna Havaanga, naunaittumik titiraqhimajuq qaritaujakkutluuniit aadjiikkutaliurhimajuq taavumannga tainiit, tuniinarialik ihuatqiaq GN-kunni havaktut havakvingani GN-kunnit Pitquhiliqjiitkut, ittuq hivulliqaami havakvia Trigram

- Igluqpingani (Igluqpak nampaa 903) Iqalungni, Nunavut.
- (vi) Nipiliuqtamiknik, unalu Havaanga naunaittumiklu titiraqhimajuq qaritaujakkut titiraqhimajuq tainiit, qaritaujakkut titiraqluniluuniit uumunnga [qilaut@gmail.com](mailto:qilaut@gmail.com)
  - (vii) Titiraqmik Nipiliuqtamiknik, titiraujaqhimajulluuniit kajumiktukkut, ilaliutihimajuqlu Havaanga, naunaittumik titiraqhimajuq qaritaujakkutluuniit titiraqhimajuq tainiit, tujuqtaujukhat titiraqvikkut uumunnga:

Qilaut 2019 Inuktit Songwriting Contest  
 c/o Official Languages Division  
 Department of Culture and Heritage  
 Government of Nunavut  
 Box 1000, Station 800  
 Iqaluit, NU X0A 0H0

- (viii) Nipiliurhimajuq uuktuqtaaqut amihunik akimanahuarutimut taimaa Uukturumajunik Akimatjutikhamut Pitjutinga.
- (ix) Takhinahuarnigut Ilauhimaningit qinngijauhunngujut imaa, tahapkuat GN-kut ahivaqhilaahutik una Ilaujumaniq titirattiaqhimangitkumi naunaijainikkut uvani Takhinahuarnigut Atuqtakhanit.
- (x) GN-kut munarilimaitaat tuuliqhimajunik, tammaqtaujunik, aatlamut tujuqtaujunik, tuuliiqtunik, iniqhimaittumik, pittaaqtunik, aatlatqiinguyunik Nipiliuqtamiknik, tamaita pilimaitaat.
- (xi) Tamaat Ilauhimajut ihuaqhihimalaaqhutik ihuaqhaqtaujumagumik. Taimaa GN-kut pijunnautiqahutik, naammagigumiuk, taimaa kiuttiarnigut ihuaqhilaahutik tukiqattiarnigut unalu/pijuminahunittauq, taimaa naammagijaukpat GN-nut ilaliutaavlunilu, pittailihimajuniluuniit, kavamanit piksalingnit naunaitkutait, tahapkuat ilaujumajunut uvani Takhinahuarnigut ahivaqtaunirnit.

## 9. TAKTAKHAT AITTUQTAUNIILLU TAKTAKHANI

### • Taktakhat

- (i) Piqaqtuq 10nik taktakhat (tamaita "Taktakhaq") tamaita taktakhaq, avalittumik manikhaq pijut \$500 CDN uvunga \$5000 CDN.
- (ii) Piqaqtuq atauttimut atauhiq (1) Hivulliqpaaq Taktakhaq akiqaqtuq \$5,000 CDN.
- (iii) Piqaqtuq atauttimut atauhiq (1) Tuglia Taktakhaq akiqaqtuq \$2,500 CDN.
- (iv) Piqaqtuq atauttimut atauhiq (1) Pingahua Taktakhaq akiqaqtuq \$1,500 CDN.
- (v) Piqaqtuq atauttimut 7ngujut (7) Aatlat Taktakhat akiqaqtut \$500 tamaita.
- (vi) Naalaktut Akimajukhamik naunaiqniaqtut kitut Nipiliuqtamiknik naunaiqtaujut Akimajut Nipiliuqtamiknik.
- (vii) Naalaktut Akimajukhamik naunaiqniaqtuq, inmiklut tamainniklu piumajamiknik, kitut ukunangga tamna

## 10. NAUNAJARNIIT AKIMAJUNI

- Nipiliuqtamiknik naunaiqtaujut uuminnga Akimajut Nipiliuqtamiknik naunaiqtaujut Hivulliqpaaq, Tuglia, Pingahua, Aatlanikluuniit Taktakhaq.
- (viii) Piittuq Aatlat Taktakhaq maniit titiraqhimajut talvani Maliktakhami manikhangilluuniit tunijauniaqtuq Akimajunut.
- (ix) Taktakhaq tujuqtauniaqtut tamainnut Akimajunut pitillugu una pitinnagu-Akimajutitukhamut Pijjutinga, pijut tuuliiqtitaajuq pitjutinganut ihumaliurutininnaganik tamna Akimajut Nipiliuqtamiknik unaluuniit huliitjutingit pijut tamna munarijaujuq GN-kunnit. Pitjutikpat tujuqtaulimaitpat tamna Taktakhaq Akimajumut, qanuriliuqpat, tamna Taktakhaq pijakhaq havakvingani Pitquhiliqjiitkunnit, hivajautikkut, titiraqluniluuniit qaritaujakkut, qaangiqtinnagu Aktuupa 30, 2018, pingitpat, tamna tikkuqtauhimajuq Nipiliurhimajuq pilimaitaa Taktakhaq, piqalimaittutlu pitjutinga GN-kunnit unaluuniit atauhiq ilaujuq akimanahuarniqmut taimaalu tamna Taktakhaq pipkailimaittuq aallamut uuktuqtunik tikkuarniqmulluuniit.
- (x) Tamainnut Taktakhat tunijauhimanngittut nutqaqtaulaahutik.
- (xi) Tamainnut Taktakhat himmauhiutaulaittut, turaaqhilaaittullu, manikhiuqtaulaaittullu, angiqtaugialik tunijauhimajuq qanurilingahimaittumik. Una GN inmi pijunnautilaahutik, naammangnianut, himmauhiuluni unalu/ ihuaqhailuniluuniit aallat Taktakhanit uuminngaluniit Taktakhat ilanganit ukunngat (a) tatakhaq(t) nalaumajunit naamaktumilluniit qanurilinganingit. Tamait Taktakhat tunijauhunngujut inungnut taimaa angiriiqhimajunit atianit nakuujumik qaritaujakkut turaarutaat naunaitkumi titiraqhimajuq Ilauhimajunut.
- (xii) Tamait Taktakhat aittuqtauhunngujut inungnut titirariiqhimajaujut turaarvingalu kiunnaqtumut titirariiqhimajumi Ilauhimajunut nalunaitkutimi.
- (xiii) Talvani Nipiliurhimajuq uukturumi akimanahuarut pitqutiqiguplugu uuminnga atuutunik titiraqtut uuktuqtut, taimaalu tamna atuutunik titiraqtut uuktuqtup Uuktuutinga naunaiqtitaukpat uuminnga Akimajut Nipiliurhimajuq, Taktakhaq manikhaa akiliqtauniaqtuq taavumunnga Nipiliurhimajuq uuktuqtuq akimanahuarut pitqutiqiguplugu taavumunnga atuutunik titiraqtut uuktuqtut taamnalu Nipiliurhimajuq talvunga Taktakhaq manik akiliqtaujuq piqarniaqtuq tamna avaliittumik atauttimutluuniit pijakhaa akiliqtaujumut tamna Taktakhaq manikhaa taavumunnga atuutunik titiraqtut uuktuqtut qanuqtut tamna Nipiliurhimajuq ihumagijaa ihuaqtuq, piqaqtumik piittumikluuniit angirutinganik, taavumunnga atuutunik titiraqtut uuktuqtut.
- (xiv) Ilauyut uuminngatuutunik titiraqtut uuktuqtut tuniyut Uuktuut naunaiqtauyut Akimayut Uuktuqtunik, piqangittut qanuriliurutikhaq GN-kunnit piyuq talvunga kitunut tamna Nipiliurhimajuq kitumut Taktakhaq manik akiliqtaujuq piumagumi akiliriami tamna Taktakhaq manik ukununnga atuutunik titiraqtut uuktuqtut.

### a. Hivulliqpaaq Taktakhaq:

- (i) Nuvimpaa 7, 2019-mi (“Naunaijarniani Upluq”) Iqalungni, Nunavut, GN-kut naunaiqtiniaqtaa tamna akimajuq Hivulliqpaangujuq Taktakhaq.
- (ii) GN-kut, tikkuqaqtauhimajulluuniit havaktut, piliurniaqtut mikitqianik pingahunik (3) uqaqatiginahuaqtumik tamna Akimajut Nipiliurhimajuq (atuqlutik naunaitkut itut Uukturahuarutimi) uumani tallimanik (5) havakvinga angmaumatillutik uplunga umikvingani taamna tikkuqaqtauvikhaani. Taimaa tamna Akimajut Nipiliurhimajuq uqaqatigijaungitpat uumani tallimanik (5) havakvinga angmaumatillutik uplunga umikvingani taamna tikkuqaqtauvikhaani, unaluuniit piqaqqat utiqviqaqqat naunaijainnnganik pilimaitpagu, tamna inuk piiqtauniaqtuq uuktuutiminik (piiqauniaqtuq tamaita pilaarutingit Taktakhamut) taimaalu GN-kut pittaaqtaa pilaarutinga, inmikkut atauttimutlu piumajamiknik, tikkuariami naunaijaqlugulu uuminnga Akimajut Nipiliurhimajuq himmautikhanganik akimajukhamik Nipiliurhimajuq.

• **Tuglia Taktakhaq:**

- (i) Talvani Tikkuqaqtauvikhaani, Iqalungni, Nunavut, GN-kut naunaiqniaqtaa akimajuq tamna Tuglia Taktakhaq.
- (ii) GN-kut, tikkuqaqtauhimajulluuniit havaktut, piliurniaqtut mikitqianik pingahunik (3) uqaqatiginahuaqtumik tamna Akimajut Nipiliurhimajuq (atuqlutik naunaitkut itut Uukturahuarutimi) uumani tallimanik (5) havakvinga angmaumatillutik uplunga umikvingani taamna tikkuqaqtauvikhaani. Taimaa tamna Akimajut Nipiliurhimajuq uqaqatigijaungitpat uumani tallimanik (5) havakvinga angmaumatillutik uplunga umikvingani taamna tikkuqaqtauvikhaani, unaluuniit piqaqqat utiqviqaqqat naunaijainnnganik pilimaitpagu, tamna inuk piiqtauniaqtuq uuktuutiminik (piiqauniaqtuq tamaita pilaarutingit Taktakhamut) taimaalu GN-kut pittaaqtaa pilaarutinga, inmikkut atauttimutlu piumajamiknik, tikkuariami naunaijaqlugulu uuminnga Akimajut Nipiliurhimajuq himmautikhanganik akimajukhamik Nipiliurhimajuq.

• **Pingahua Taktakhaq:**

- (i) Talvani Tikkuqaqtauvikhaani, Iqalungni, Nunavut, GN-kut naunaijaqniaqtaa akimajuq tamna Pingahua Taktakhaq.
- (ii) GN-kut, tikkuqaqtauhimajulluuniit havaktut, piliurniaqtut mikitqianik pingahunik (3) uqaqatiginahuaqtumik tamna Akimajut Nipiliurhimajuq (atuqlutik naunaitkut itut Uukturahuarutimi) uumani tallimanik (5) havakvinga angmaumatillutik uplunga umikvingani taamna tikkuqaqtauvikhaani. Taimaa tamna Akimajut Nipiliurhimajuq uqaqatigijaungitpat uumani tallimanik (5) havakvinga angmaumatillutik uplunga umikvingani taamna tikkuqaqtauvikhaani, unaluuniit piqaqqat utiqviqaqqat naunaijainnnganik pilimaitpagu, tamna inuk piiqtauniaqtuq uuktuutiminik (piiqauniaqtuq tamaita pilaarutingit Taktakhamut) taimaalu GN-kut

pittaaqtaa pilaarutinga, inmikkut atauttimutlu piumajamiknik, tikkuariami naunaijaqlugulu uuminnga Akimajut Nipiliurhimajuq himmautikhanganik akimajukhamik Nipiliurhimajuq.

• **Aatlat Taktakhat:**

- (i) Talvani Tikkuqaqtauvikhaani, Iqalungni, Nunavut, GN-kut naunaiqtiniaqtaa akimajut Aatlani Taktakhat.
- (ii) GN-kut, tikkuqaqtauhimajulluuniit havaktut, piliurniaqtut mikitqianik pingahunik (3) uqaqatiginahuaqtumik tamna Akimajut Nipiliurhimajuq (atuqlutik naunaitkut itut Uukturahuarutimi) uumani tallimanik (5) havakvinga angmaumatillutik uplunga umikvingani taamna tikkuqaqtauvikhaani. Taimaa tamna Akimajut Nipiliurhimajuq uqaqatigijaungitpat uumani tallimanik (5) havakvinga angmaumatillutik uplunga umikvingani taamna tikkuqaqtauvikhaani, unaluuniit piqaqqat utiqviqaqqat naunaijainnnganik pilimaitpagu, tamna inuk piiqtauniaqtuq uuktuutiminik (piiqauniaqtuq tamaita pilaarutingit Taktakhamut) taimaalu GN-kut pittaaqtaa pilaarutinga, inmikkut atauttimutlu piumajamiknik, tikkuariami naunaijaqlugulu uuminnga Akimajut Nipiliurhimajuq himmautikhanganik akimajukhamik Nipiliurhimajuq.

**11. AKIMANIARNIKKUT**

- (i) Tamna akimaniaruknaqhiyut Uuktuunit uumaniluuniit Nipiliurhimajuq naunaiqtitaujut Akimajut Uuktuutunit uumaniluuniit Akimajut Nipiliurhimajuq tahapkuungujut tamna pilihaaliqtut uumiinga akimanahuaruti pijut atauttimut qavviujut Nipiliuqtaumiknik pijanginnik. Taamna akimaniaruknaqhiyut uuminnga akimajut aatlangurniaruknaqhiyut akimanahuarut pijut uumannga qavviujut nipliqtamiknik ukunani munarijait GN-kunnit qakugunnguraikpat.
- (ii) Una Akimanahuarut, kihimi, piliurhimajuq qanuritaakhaanik.

**12. AKITTAQUTIMI TUHAUMAPKANIRNIK**

- (i) Tamaita Akimajut angiriiqhimajangit aturiangani atiita, najugaat, piksaalu, nipaa qanuq naunaitkutauhimajaujuq makpiraaliuqhimaningilluniit tautungnaqtumi huliitjutikhait turaaqhimajut amirijauvlutik ukuninngat GN ilagivluniuk Akittaquti, aturuminaqhutik tamainnut GN-kut huliitjutikhait, hilarjuarmi, akiqanngittunilu taimaa qanuq ihumaliugait maniktaalaittuni taamna Akimajumut, taimaa kihiani maliktaunngitkumi.
- (ii) Atangit uuminnga akimanahuarutimi Akimajut (hivuliq atinga kingulliqaq atinga aullaqtinga) takuinnarialik uumani [www.ch.gov.nu.ca](http://www.ch.gov.nu.ca) uumani 30nik talvannga uplunga Taktakhat tuniqhaujut tamna Akimajut Uuktuqtut, mikitqiamit pitjutikhanga 10nik uplunik; pijuj naunaiqtitaujuq GN-kunnit.

### 13. HIAMITIRIJUKHHAUNNGINNIQ

#### a. Katitirnia Atuqniillu Inuup Naunaitkutainnik

- (i) Uukturumi akimanahuarutimik, tamaita Uuktuqtut, angajuqqaangit munaqtingillu, angiqut tamainnut katitiqninganik inuup naunaitkutinginnik GN-kunnit. Inuup naunaitkutingit atuqtaunginnarialik atuliqtitauninnganut titiraqninganutlu pijut akimanahuarniqmut, uqaqatigiami Akimajut, pigiamilu katitiqhimajuq ihivriuninnganik uqauhinginnik atuqtaingit Nunavunmi.
- (ii) Uukturumi uuminnga Akimanahuarutimik, tamaita Nipiliurhimajuq, angajuqqaangit munaqtingilluuniit naunairumi angirutingit GN-kunnut, havaktingit unalu/unaluuniit havaktingit, tutquqtirninnga, aatlanut tuhaqtipkaininnga aturninnganiklu tamna inuup naunaitkutingit tunijaujuq Uuktuutimiknik huliqtutikhanginnut uuminnga pipkaijtutijut akimanahuarut pipilunilu katitiqhimajunik ihivriunniq uqauhinginnik uqauhingit aturninnga Nunavunmi pilluaqtumik pitqutininnga GN-kut hiamitiqtakhaungittuq maligangani (takunnarialik uumani: <http://www.gov.nu.ca/en/Privacy.aspx>), kihimi tamna Nipiliurhimajuq angajuqqaangitluuniit munaqtingilluuniit angiqqata.

#### b. Aturumaniq ukununga Naunaitkutitut

- (i) Apirhuutiqaruvit ihumaalutiqaruvitluuniit ukununnga katitirninnganik inuup naunaitkutingit, pigiaqniluuniit inuup naunaitkutingit, uqaqatigilugit GN-kut uumani:

Atanngujaq, Aviktuqhimajumi ATIPP Havagviata  
Kavamaliqijitkut Pilirivvik  
Nunavut Kavamanga  
P.O. Box 1000,  
Station 200 Iqaluit,  
NU X0A 0H0

### 14. TAMAINNUN PITJUTIKHAT QANURILIJURUTIKHALLU

#### a. Aturutiaqtut Maligat

- (i) Una Akittaqtut pitjutiaqtut tamainnun aturutiaqtunun kavamatuatkunnik, ukiuqtaqmi haamlatkunnilu maliganun angmaumajuqlu taapkunungainnarnun nunaqatunik Nunavunmik.

#### b. Ilangyanit Qanurilinganiit Ilaugutunikkut

- (i) Ilauguvit uuminnga Akimanahuarut tamaita Akimanahuarut Nipiliurhimajuq pigumik angirumiklu ukununnga Maliktakhanut, kingulliqpaanguniaqtuq maligatigullu pijut Uuktuqtumut, angajuqqaanginnut munaqtinginnulu, tamainni pitjutiujut uumunnga Akimanahuarut. Uukturumi akimanahuarutimut, Akimajut angiqut, apirijaukpat GN-kunnit, sainiqtukhaq

apirhuunmik naunaipkainiqmut unalu atuliqtitaukhaa naunaiqtuq angiqtamiknik uumunnga akimanahuarut Maliktakhaq naunaipkarlunilu GN-kut, havakvingit, havaktingit, havaqatigiingit, nanminingit havaqatigiingit, Taktakhanik pipkaijut atuliqtitaunimullu timiqutigijangit kitunit akiliriaqatut atajut uumunnga Akimanahuarutimut unaluuniit tamna Taktakhaq Taktakhalluuniit.

- (ii) Tamaita Akimajut apirijauniaqtut pijukhat uumunnga Laisiliqinirmut Angirutinganik Uuktuqtaminut naunaijaqtut Akimajukhaq.
- (iii) Ihumagijaugiami uuminnga himmautikhaa naunaijariami Akimajut, Akimajut Uuktuqtut ihumamiknik tuniniaqtuq GN-kunnut iluittuungittumik, nuutiqtaulimaittumik, akiittumik, piiqtaulimaittuq, pihimmaqtumik, nunarjuaptikni tamainni laisikhanganik atuqtukhaq, piliuvvaarluni, ihuarhivukhamik, himmiqtaaqtumik, titiraqluni, numiktiqlugu, piliuriami aatjikutaliurhimajuq havaaq ukunannga, tuniqhaijuq piluniluuniit tamna Havaanga ilaliutilugulu aatlani havaanik apirhuutimi, tuhaqtipkaijut, ajuitamikniluuniit ilihimaliqtumik qakuguluuniit piliurhimajuq, tamaita pijut qanuritaakhaanik pittaqtunik laisikhanik tunijaujuq ukunannga Akimajut Nipiliurhimajuq GN-kunnut ukunanit Laisiliqinirmut Angirutinganik unaluuniit talvannga uuktuqtaujut ukununnga Akimajut Uuktuqtaminik GN-kunnitlu.

#### c. Taimaaqtittiniq Naunaipkainikkullu

- (i) Una GN tutquumahimajangit pijunnaitit, unalu angiruiqhimajangit naamaktumik, ahivaijumagumik, nutaanguqtirumagumik nutqaqujaugumik hamna Takhinahuarnigut (uuminngaluniit nutaanguqtirluniuk Maliktakhait) qanurilinganingit, pijumakpata, qujaginnag aallat aulahimajumik amiqhaijut havvuminngat GN-nit ajurnarumi nalaumattiaqtunit pinahuaqtangit havvuminngat Takhinahuarnigut ihumagijangit ukuninngat Maliktakhatigut.
- (ii) Una GN amiqhaivlutik pijunnaitit, ukuninngat unalu angiruiqhimajangit naamaktumik, ahivaijumagumik, nutaanguqtirumagumik nutqaqujaugumik hamna Takhinahuarnigut uuminngaluniit nutaanguqtirluniuk Maliktakhait, naunaijaqhimaittumik qanurilingakpalluniit, hulinnirumik qanurilingajaugumik, adjiliuqhimajuni, aulapkaihimajumigluuniit, ihuinaarumiluniit, qanurilingajaukalluniit taimaa.
- (iii) GN-kut pittaqtata pilaarutinga, inmikkut atauttitmutlu piumajamiknik, qangaqnitamik naunaitkutaittumik, ihuarhigiami uplungit unalu/unaluuniit inirvikhaatigut ingilraninnga ihuarhaqhimajuq hapkunani Maliktakhaq, qanuraalukmut ihariagijanganik, naunaijariami maliktangit kitunit Nipiliurhimajuq Uuktuutigijanginnikluuniit hapkunani Maliktakhaq, taimaa, ihumamiginnganun GN-kunnit, inmikkut atauttitmutlu piumajamiknik, ajurhaqtittuq tamna ihuaqtuq titiqiqininnga uuminnga akimanahuarutimi ihumagijaujuq hapkunani Maliktakhaq.

#### d. Qanurilingajaukpat Naumagijaunniq

- (i) Akimanahuarut Uuktuqtut, angajuqqaangit munaqtingillu tamaanginnaq akiliqniaqtaa hapummitlugulu qajangnaittuq GN-kut, havaktingit, kivgaqtuqtingit, havakvingit havaktingillu pilaarutingit, piumajanginnik, akinga, maniiqtamingit, akingit, akiliqtakhangit, hulidjutingit, apirhuqtauyukhangit aatlatluuniit pidjutingit kimit piyut, pipkaidjutiuyut, kuatiqtittauniq qanuqtut piyuq talvunga piyulluuniit hulilukaarutinginnit uuminnga Akimanahuarut.
- (ii) Uukturahuarumi uuminnga akimanahuarut, tamaita tamaatlu Nipiliurhimayuq unalu angayuqqaangit munaqtingillu angiqtuq tamaat akiliffaaqtakhaq GN-kut, havaktingit, kivgaqtuqtingit, havakvingit havaktingitlu tamainnit pilaarutinginnit ukunanit pingahuuyut ilaayunut kiklikhaittumik.

**e. Qanurilingahimaittumik haffuminngat Akiliqhipkaqitaulaarniq**

- (i) GN-kut akiliqujaulimaittut aaniqtuqaqqat aaniqtitpatluuniit (tuqutaukpatlu) uumunnga akimanahuarut Nipiliurhimajuq, angajuqqaangit munaqtingilluuniit maniiurautinganik ahiruqtautinganiklu tamajamiknut uuminnga akimanahuarutimi Nipiliurhimajuq, angajuqqaangit munaqtingilluuniit qanuqtut pijuuq talvunga, pipkaijtutijuuq talvanna qanurittaakhaanik ukununnga akimanahuarut Uuktuqtup Uuktuqtupluuniit ilauninnga akimanahuarutimut.
- (ii) Uukturumi uuminnga Akimanahuarutimik, tamaita tamaatlu Nipiliurhimajuq, angajuqqaangit munaqtingilluuniit ilitariniaqtut angirniaqtutlu taimaa GN-kut, havaktingit, kivgaqtuqtingit, havakvingit havaktingillu: (i) akiliriaqaqtulimaittut qanuritaakhaanik pitqutigiquplugu una Akimanahuarut unalu/unaluuniit tamna atuqtautjutaujuq aturninngaluuniit tamna Taktakhat, (ii) piliungitluni uqariijaqtumik, angirutautimik uqarluniluuniit qanurittaakhanik pijuuq talvunga Taktakhamut, (iii) pingilluni pitqujauhijaujuq angirutingit, unalu (iv) pipkaijtutilimaittut aaniqtuqaqqat, maniiurutikpat, ahiruqhimatjutikpatluuniit qanuritaakhaanik pipkaijtutaujuq akimanahuarut Uuktuqtup, angajuqqaanginnit munaqtinginnitluuniit angirutingit aturninnganitluuniit taavumanna Taktakhaq hunamitluuniit Uuktuutigijanginnik ilauniqmilluuniit akimanahuarut.

**f. Ihumaliurutit inirutigijaujut**

- (i) Tamaita ihumaliurutit GN-kunnin uvani Akittaqtumi inirutigijaujut. GN-kut pilaarutiqaqtut himmirlugit aallanguqtirlugilluuniit pitjutait uumani Akittaqtumi taimaaqtilluguluuniit qujaginnaq, pijumajamiknut ihumakmi hivuagut ilitturipkaingillutik. Tamaita taktakhat pijaujukhat aittuqtauniknut. Taktakhat himmautigijaulaittut.

**g. Nanminirijangit Ilauhimajunit**

- (i) Tamainnut Ilauhimajunit turaaqtauhimajut aittuqtauhimavlutiktaut ukuninngat GN nanmirilaaqtangit havvuminngat GN-nit.
- (ii) Uuktuqtut pihimajakhaa aatlanit aatjikutaliulimaittut titiraq talvani Havaanga.

**h. Amirijangit Maliktakhat**

- (i) Tamaita ihumaalutigijaujut apirhuutigijaujullu pijut piliurninnganut, pijunnautinganut, kangirhitjutinganut pipkaijtutininnganullu hapkunani naunaittuq Akimanahuarut Maliktakhaq unaluuniit pilaarutinga havaangillu uuminnganit Nipiliuruimajuq, angajuqqaangit munaqtingilluuniit GN-kunnitluuniit ilauninnganut uumunnga akimanahuarut amirijauniaqtuq kangirhijauniaqtuq angirutiquplugu tamna maliktakhat Nunavunmit maliganginnitlu Kaanatami pitaaqtuq Talvanngaaniit.

**I. Pukuktauningit havvuminngat Avatikhait**

- (i) Hapkuat maliktakhat numiktitaugiaqaqtut amiqhaigiaqaqhutik havvuminngat maliglugit maligautainit Nunavunmiunit unalu hulinniqaqt pigiaqaqhutik ilagijangit ukuninngat takhinahuarnigut aullaqtilihaaqhimajakhait ukuninngat Apiqhuijtkunnit.

**J. Uqauhikkut Ajuqhautinit**

- (i) Ajuqhautiqarniqaqtut maliktauttiaqhimannitkumiluniit havvuminngat hivituningit qanurilinganingillu havvuminngat Qaplunaatut Maligautainit unalu tuhaqtitauniknut uuminngaluniit aallat kiutjuhiit ilaliutauhimajut qujaginnarn ukuninngat Takhinahuarnigut-ilagijaujut makpiraangit titiqqangilluuniit, kihimi qanurlingahimaittut uuminngat: una Ilaugatauniknut, Qaritaujakkut turaarutaata Inuktitut, Inuinnaqutun, uuminngaluniit Uiviitit titiqqangit havvuminngat Malitakhainit, unalu/uuminngaluniit tiiviinit, titiraqhimajunit qaritaujakkuuqhimajunilluuniit naunaiqhijut; hivituningit qanurilinganingillu havvuminngat Qaplunaatit Maliktakhait hivulliluni, amiqhailuni aulapkailunilu.

**K. Angiriiqtauhimatjuti**

- (i) Uqaqtautinnagu ilitarijauhijaujuq Akimajuq, tamaita pitaaqtut Akimajut sainiqtukhaujut (taimaalu/taimaaluuniit angajuqqaanga munaqtialuuniit sainiqtukhaujut, pitaaqtuq Akimajuq Nutaraukpat) utiqtilugulu iluani 15-ni havakniknut upluni naunaijaqhimajangit ukpiqtaaqhimajangit tunitaaqhimajangillu upalungajautit havvuminngat GN-nit, taimaa, aahiitauq hulijakhait: (i) angiqhimajangit malittiaqhugillu ukuninngat Maliktakhanit angiqhimajangillu atuqtakhanit Taktakhat aittuqtaujut; (ii) angiqhimajangit naammagivlugit tunihijuuq GN nut, pilirijiit, kivgaqtiit, havaktiit, ikajuqtiit unalu huliitjutikhait havvuminngat qujaginnaq manngit,

hulijaunniqqat, akiliqhipkaqtitaunikku, akikhait, akiliakhait maligumiuk havvuminngat akiliqhipkaqtitaulaarnikkut katilviuhimajuq uuminngat Takhinahuarnigut unalu/uuminngaluniit ilauqatauhimajut unalu/uuminngaluniit ilitarijauhijamajut atuqhugit/atunngittangit havvuminngat aturialingnit Taktakhait ilanganilluniit pigumik; (iii) angiriiqhimajangit hapumminahuarlugillu GN'kkut qanurilingajaugumik akiliakhaitigut akiliqhipkaqtitaunikku; akikhait qanuq atuqhimanniqqat Takhijangit; unalu (iv) angiriiqhimajangit makpiraaliurnigut, atuvvaarminikkut unalu/uuminngaluniit aahiit aturialingnit atiita, nayugaat, nipingit, kiuhihmaningit havvuminngat Takhinahuarnigut unalu/uuminngaluniit piksaluqtauhimajuq qunngialiuqtauhimajuq atjiliuraanit Naunajariiqhimaittumik akiliqtauhimaittumik turaaqhiihimajangit takugakhaliuqhimajangilluniit turaaqtaujut havvuminngat GN nit mikhaatigut, taimaa ilaliutaavlutik atjiliuqhutik, nipiliuqtauhimajut qaritaujakkurnigulluniit.

- (ii) Taimaa tikkuqaqtajuq Akimajuq: (a) utiqtingitkumiuk ihuaqtumik pipkaijtutihimajuq Akimanahuarut titiqqat uumani humunngaqtukhami; unalu/unaluuniit (c) angilimaitaat tamna Taktakhaq qanuriliurutigijaukpat; taimaalu uuktuutimit piiqtauniaqtuq (tammaqniaqtautlu pilaarutingit Taktakhamut) unalu GN-kut pittaaqtaa pilaarutinga, inmikkut atauttimutlu piujamamimik, tikkuqniaqtuq himmautikhanganik pittaaqtumut Nipiliurhimajuq tahapkunanit uuktuqtaatunit Nipiliuqtamimik (talvuuna aippaanit pijakhanginnik uuminnga titiraqhihmaninnganit piniaqtuq nutaanik tikkuqaqtajuq Nipiliurhimajuq).
- (iii) Taimaa tunijaugumik ukpirutainit turaaqhivlugillu, GN hivajarniaraa taamna Takhiihimajuq hivajautikkut qaritaujakkulluniit havvuminngat Takhimajunit mikhaagut.

#### **L. Ikajulimaittuq**

- (iii) GN-kut tunilimaittuq nipiliurnikkut ikajuutikhanik Uuktuqtunun ilaujaamimik tunijaamimikluunniit Uukturutimik Akittaqtimun.

#### **NUTQARUTAA TITIRAUP**